

DICHIARAZIONE

ঘোষণা

I sottoscritt _____,
 আমি ঘোষণা করছি _____,
 genitore dell'alunno _____,
 ছাত্র অভিভাবক _____,
 iscritto/a nella scuola _____ classe _____ sez. ____;
 স্কুলে ভর্তি হয়েছে _____ ক্লাস _____ সেকশন _____

- dichiara di voler ritirare il/la proprio/a figlio/a da questo istituto**
 ঘোষণা করে যে তিনি এই প্রতিষ্ঠান থেকে সন্তানকে নিয়ে যাওয়ার জন্য এই প্রতিষ্ঠান থেকে

motivo del ritiro: _____
 যেই কারণে ছাত্র যাওয়া নিয়ে উল্লেখ করা

- dichiara di portare il/la proprio/a figlio/a al paese d'origine dal _____ al _____**
 আমি গুসোনা করছি আমার ছেলে মেয়ে বাংলাদেশ থেকে আনা থেকে _____ পঞ্জত _____

DATA _____
 তারিক _____

Il/la sottoscritto/a _____ consapevole delle conseguenze amministrative e penali per chi rilasci dichiarazioni non consapevoli a verità, ai sensi del DPR 245/2000, dichiara di aver effettuato la scelta/riciesta in osservanza delle disposizioni sulla responsabilità genitoriale di cui agli art. 316, 337 ter e 337 quater del codice civile, che richiedono il consenso di entrambi i genitori”
 আমি ডিক্লারেশন যে মিথ্যা ডিক্লারেশন দিলে আইন গত দণ্ডনীয় অপরাধ দ্বারা 245/2000 অনুসারে সত্যের সচেতন না এমন বিবৃতি প্রকাশ করে এমন ব্যক্তিদের প্রশাসনিক এবং শাস্তিমূলক ফলাফলের অন্তর্নিহিত / পিতামাতার দায়িত্বের বিধানগুলি মেনে চলার নির্দেশ / আইন ঘোষণা করে। 316, 337 টের এবং 337 নম্বর নাগরিক কোড, যার জন্য উভয় পিতামাতার সম্মতি প্রয়োজন "

Firma del genitore _____
 বাবা মা স্বাক্ষর

Visto: **si concede**
 অনুমতি দেওয়া হলো

non si concede
 অনুমতি না দেওয়া

l'alunno viene cancellato dagli elenchi causa lunga assenza scolastica, il genitore è stato avvisato
 দীর্ঘ স্কুল অনুপস্থিতির কারণে ছাত্র তালিকা থেকে মুছে ফেলা হয়, অভিভাবকদেরকে সতর্ক করা হয়েছে

Il Dirigente Scolastico
 শিক্ষা পরিচালক